



Saison
1905-1906

12^{me} SEMAINE

Semaine du 20 Novembre 1905

Dégénérés

PIÈCE EN 3 ACTES
par MICHEL PROVINS

NE VOUS EN LAISSEZ PAS IMPOSER



Gros : E. D. MARCEAU,
281-285 Rue St-Paul
MONTREAL.

au point d'accepter un café de qualité médiocre, que certains marchands essaieront de substituer au Café de Madame Huot, parce ça les paie d'avantage à vos dépens. S'il ne peut ou s'il ne veut pas vous donner satisfaction écrivez-moi, et, sur réception de 75 cents, je vous ferai livrer à domicile, une boîte de 2 livres de ce café réellement supérieur. Pour les Provinces de Québec et d'Ontario, je livrerai par quantités de 6 boîtes de 2 livres sur réception de \$4.50 et

JE PAIERAI LE FRET.

"Le Café de Mme Huot"

CRÈME SIMON

Sans rivale
pour l'hygiène
de la peau et la
beauté du
VISAGE.

Elle est souveraine pour guérir les gerçures, crevasses, démangeaisons et rougeurs.

La **POUDRE** de riz SIMON et le **SAVON** à la crème SIMON

complètent les merveilleux effets de la crème SIMON.

Medaille d'Or, Paris 1900

L. NAUD

ENTREPRENEUR GENERAL

CHARPENTIER ET
MENUISIER

Réparations de tous genres faites avec soin

COURTIER D'IMMEUBLE

SPÉCIALITÉ :

LOTS VACANTS, PROPRIÉTÉS, ETC.

Atelier : 1734 Rue Ste-Catherine

Bureau de l'Est : 701, rue Frontenac

Bureau : No. 232. rue St-Denis,

Téléphone Est 4271

“ Dégénérés ”

Pièce en 3 Actes, par MICHEL PROVINS.

DISTRIBUTION

CHAMBARD	MM. Demanne
LIVARAY	Christian
BARRAL	Lefrançais
NOGUÈS	Denières
DE RIEUZE	Petibon
LE SOUS-PREFET } UN HUISSIER }	Desplas
UN DOMESTIQUE	Berton
JEANNE	MMmes C. Ducange
MME DE GIROLLES.	Hélène Gondy
NICOLE.....	Lefrançais

1er ACTE — Un Salon à l'Hôtel Livaray, à Paris.

2e “ Le Parc de Fraisières.

3e “ Au Ministère. Sous-Secrétariat des Projets et Requêtes.

INSTALLATION ELECTRIQUE de EDG. MONETTE, 206 Rue Cadieux
MEUBLES de LANDE FRÈRES, 176, Rue St-Laurent

INTERMÈDES TOUS LES LUNDIS
MATINÉE SAMEDI



Vu l'affluence du public, l'administration rappelle que les sièges retenus et non réclamés à 2 hrs. p. m. (10 hrs. a. m pour les matinées) seront remis en vente.

H. P. Young,

ELECTRICIEN. — Accessoires pour
Automobiles et articles Electriques
Emmagasinage d'Automobiles
pour l'hiver. Prix raisonnables

253 RUE BLEURY

Tel. Main 1911

Coussins de plume à 27, 40 et 52c.

On ne saurait avoir trop de coussins. Il en faut dans toute chambre. Il y a 100 coussins de vraie plume, dans notre rayon des rugs. Il y en a de 18 pcs carrés à 27c, d'autres de 20 pcs à 40c, d'autres, enfin, de 22 pcs à 52c.

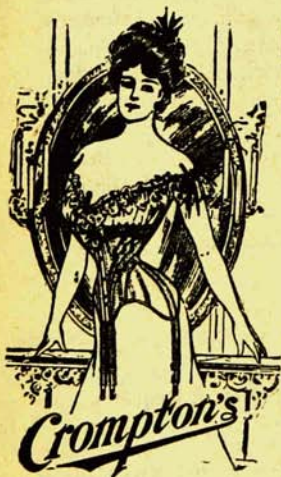
On peut vous vendre des coussins à ces prix, mais ils ne seront pas remplis de plumes. La plume de nos coussins est inodore et parfaitement stérilisée.

Aussi une belle qualité de couvertures en soie et velours à dessins de drapeaux et autres nouveautés. Il y en a depuis 30c jusqu'à \$7.50.

RENAUD, KING & PATTERSON

Phone Up 3328

Angle des rues GUY et STE-CATHERINE



Les

Corsets

Crompton

sont toujours en avant.

—○—

Voyez notre nouveau modèle "BUSTE HAUT"

—○—

En vente chez les principaux marchands.

Cafe Manhattan

Coin des Rues St-Charles Borromée et Ste-Catherine

ENTREE PRIVEE: - 178 Rue ST-CHARLES BORROMEE

Magnifique Salle de Banquets, Salons particuliers pour Dames, Restaurant à la carte,
Table d'Hôte, — Lunch et dîner, "FRUIT DÉFENDU"

PHONES

Office: — Bell Est 701
Café: — " " 1535
" — Marchands 865

J. EUGENE CARLE,

PROPRIETAIRE

DÉGÉNÉRÉS

Pièce en 3 Actes, par Michel Provins.

Nous ne présenterons pas M. Michel Provins au public. Le très grand et très mérité succès que vient d'obtenir "Le Vertige" nous prouve surabondamment que le public a su apprécier comme il convenait les qualités littéraires et théâtrales de l'auteur de "DÉGÉNÉRÉS".

Cette dernière pièce est bâtie sur une toute autre donnée que "Le Vertige". C'est une satire spirituelle, mordante et parfois cruelle de ces "DÉGÉNÉRÉS" du vieux monde : derniers rejetons d'une noblesse affaiblie ; brasseurs d'affaires plus ou moins véreuses qui cherchent l'appui des ministères ; grandes dames élégantes et curieuses à la recherche d'une émotion nouvelle ou d'un plaisir inédit ; snobs pour qui l'unique but de la vie est la fête à outrance ; hommes politiques aspirant aux postes élevés et cherchant à y arriver grâce à la protection des belles intrigantes faiseuses de combinaisons ministérielles ; et tous ces gens là, parlant, agissant, flirtant et médisant, voilà "DÉGÉNÉRÉS", pièce pleine de vie, d'esprit et de naturel où le dialogue est parsemé de mots à l'emporte pièce, où l'intérêt ne languit pas un seul instant.

L'œuvre de M. Michel Provins est une de celles qui produisent une impression vivace et durable sur le spectateur.



PHONE
MAIN 391

J. PALMER & SON

1745, NOTRE-DAME

Les chars
passent à
la porte.

Coiffeurs - - Artistes.



Nous faisons et tenons le stock le plus considérable de POSTICHES, TOUPETS, TRANSFORMATIONS, POMPADOURS et ONDULATIONS.

Nous sommes les plus forts importateurs et nous avons le plus bel assortiment de cheveux naturels frisés et droits, les teintes les plus brillantes, les dessins et modèles les plus exclusifs.

Nos salons de coiffure sont les mieux aménagés.

Manicure, Massage, Vibrassage.

ELIXIR

Iodo-Tannique Glycerophosphate

“GAGNER”

TONIQUE RECONSTITUANT du SYSTÈME NERVEUX et OSSEUX.

CONTRE—Neurasthénie, anémie, rachitisme, Tuberculose, faiblesse musculaire, débilité générale, etc.

SEUL DÉPOSITAIRE : **Pharmacie Gagner**, Coin Ste-Catherine et St-Denis

L. BRUNELLE

Marchand-Tailleur

Importation directe de Tweeds
Ecossois et Anglais :: :: ::

Spécialité : PARDESSUS DOUBLÉS EN
FOURRURES.

1906 Rue Notre-Dame

Tél. Bell Main 106

BLOC BALMORAL



SPECIALISTE

BEAUMIER

Médecin et Opticien
A l'Institut d'Optique

**EXAMEN
des YEUX GRATIS**

1824 Ste-Catherine
Coin Hotel-de-Ville Montréal

Est le meilleur de Montréal
comme Fabricant et Ajusteur
de LUNETTES, LORGNONS,

YEUX ARTIFICIELS, etc. Garantis pour bien
VOIR, de LOIN et de PRES et guérison d'YEUX.

AVIS.—Cette annonce rapportée, vaut 15c par
plastre pour tout achat en lunetterie.

SP. Pas d'agents sur le chemin pour notre mai-
son responsable.



BLOC BALMORAL, Rue . . .
Notre-Dame

Le public est invité à venir visiter nos
salles d'échantillons, qui sont sans
pareil en Amérique.

H. Lamontagne & Co. Limités

RUE NOTRE DAME

AVIS

La Direction du Théâtre des Nouveautés, toujours désireuse d'offrir au public les plus grandes facilités possibles, a décidé d'émettre des séries de coupons à prix réduits depuis LUNDI, 18 Septembre.

Chaque série se composera de huit (8) coupons, bons pour n'importe quelle date et chaque coupon sera échangeable contre un BILLET de siège d'orchestre non pris en location.

Prix de chaque Série de 8 Coupons, \$6.00, ce qui met le prix de chaque fauteuil à 75c.

Le public verra également, en consultant la liste du prix des places que les Loges se vendent à présent six piastres (\$6.00) au lieu de \$8 et les loges de 2me galerie \$3.00 au lieu de \$4.

Le prix des sièges de Loge est fixé à \$1.25, et celui des sièges de Loge (2me galerie) à 50c.



AUX ABONNES

L'Administration a l'honneur d'Informer les Abonnés qu'ils peuvent, dès à présent, retirer leurs livrets de coupons (2ème série) au bureau du théâtre, contre paiement du 2ème versement. Le dit versement est dû et payable depuis le 2 NOVEMBRE.

M. A. Brodeur & Cie Marchands-Tailleurs
12 rue Windsor, Bâtisse de l'Hotel Queens

DEWAR'S WHISKY

a reçu plus de 50 médailles pour sa supériorité sur toutes les autres marques. En outre de ces distinctions, Le GRAND PRIX—Paris 1900, St-Louis 1904 ont été accordés à la célèbre maison de John Dewar & Sons, Ltd, en concurrence avec l'univers.

Demandez "BLUE LABEL" ou si vous préférez le whisky liqueur, demandez "WHITE LABEL" et assurez-vous qu'on vous les donne.

*"Dry-Royal"
Champagne*

est le meilleur champagne que la vieille maison de Ackerman-Laurence de St Hilaire, St-Florent France (établie en 1811) envoie sur les marchés du monde entier. Le prix est presque la moitié meilleur marché que les vins les plus chers. Essayez-le et décidez vous-mêmes s'il a droit à la place de distinction qu'il occupe parmi les vins du monde.

Tous les Epiciers et les Marchands de Vins le vendent.

J. A. Hurteau & Cie

LIMITEE

PIANOS, ORGUES

Instruments de Musique de tous genres

PHONOGRAPHES

Seuls représentants des célèbres Pianos

Williams == Sohmer & Co

à nouvelle gamme.

NEW-YORK

23000 Pianos en usage. Fabrique établie depuis 56 ans. Recommandés et en usage par les plus grands artistes du monde entier. Bas prix et conditions pour convenir aux acheteurs. Une visite est sollicitée avant de faire votre choix.

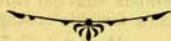
1680 RUE STE-CATHERINE

ADMINISTRATION



MM. R. Ravaux,	Gérant et administrateur général
P. Lefrançais,	Directeur artistique
L. Christian,	Régisseur général
G. Desplas,	2ème régisseur
F. Gougeon,	Chef machiniste
E. Lahaise,	Accessoiriste.
Mme Leclerc	Buraliste
R. Turcotte,	Artiste décorateur.
A. Louvel	Souffleur.

Programme Musical



Marche.....	<i>Greater New York</i>	Hermann
Ouverture de Concert.....	Sommer
Sélection.....	<i>l'Ile de Champagne</i>	W. M. Furst



INTERMEDES du LUNDI, 13 NOVEMBRE

MELLE HELENE GONDY

Dans son répertoire.

M. P. LEFRANÇAIS

Les "PAUVRES GENS" - - - - - V. Hugo.

AVIS Nous sommes la plus grande et la mieux équipée de toutes les maisons de Fourrures en détail au monde. Nous faisons le plus grand commerce de **FOURRURES** sur le continent.

CHAS. DESJARDINS & CIE

1537, 1539, 1541, 1543 Rue STE-CATHERINE,

MONTREAL, Canada

CAPSULES CRÉSOBÈNE

TOUX OPINIÂTRES

Ne tousez plus, ne soyez plus opprésés, ne souffrez plus de la gorge, ni des bronches, ni des poumons. Recourez avec confiance aux Capsules Crésobène (*produit Français.*) Elles sont infailibles, elles soulagent immédiatement les Toux les plus opiniâtres.

Prix: 50 cts le flacon. Dépôt: ARTHUR DÉCARY, Pharmacien, 1688 Ste-Catherine et toutes autres pharmacies. Nous envoyons gratuitement

sur demande un livre: "Comment lutter contre les maladies des poumons."

AU BON MARCHÉ



Les réductions que nous avons faites sur les manteaux offerts la semaine dernière nous ont valu un succès tel, que nous continuerons à écouler cette semaine ceux qui restent aux mêmes prix.

Table No 1, 2, Manteaux de \$5. à \$12. pour	\$2.59
Table No 3, 4, Manteaux de \$10., \$13. et \$15.	\$4.95
Table No 4, Manteaux de \$15. et \$18. pour	\$5.95
Manteaux de \$18 à \$25. pour	\$6.95
Costumes de \$7.50 à \$25. pour	\$3.65

Cette semaine offre exceptionnelle de 3500 vgs de soies "Louisine" carreautes de 75 cts pour \$320

LETENDRE FILS & CIE, 1493 Rue Ste-Catherine
Entre Amherst et Wolfe

CORS-VERRUES-DURILLONS

"ANTI-KOR- LAURENCE"



Remède sûr et efficace pour enlever promptement et sans douleur les

Cors, Verrues et Durillons

Energique, inoffensif et garanti
EN VENTE PARTOUT

Envoyé par la poste 25c. la Boîte
sur réception du prix

A. J. LAURENCE, pharmacien, Montréal.

PLUS DE CORS AUX PIEDS!

Nouvelle Lumière Peerless



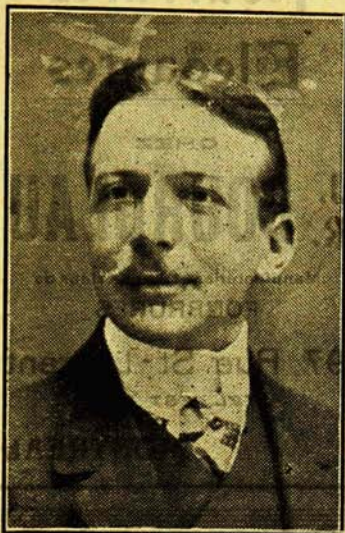
La seule lumière brillante et économique du siècle. Simple, sûre et agréable à l'œil. Prix réduits à 50, 75, 1.00

Aussi: Gazeliers - électroliers
à Prix Réduits.

THE PEERLESS GAS LIGHT Co.,

Montreal, Limited.

Tél. Bell Est 3705 225 Rue ST-LAURENT



Photographic LAPRÈS & LAVERGNE, 360, Rue St-Denis

GABRIEL DENIÈRES

Gabriel Denières, né à Rucil (Seine et Oise). Débute à la Bodinière dans "Un fils" et suit les classes du Conservatoire, à l'Ambigu où il entre ensuite, il joue "Cogne-Dur", "Cartouche", "Le Moineau franc", "La Duchesse de Berry" et un grand nombre d'autres pièces. Après une année de service militaire part en tournée et joue René du "Vieux Marcheur" et Frédéric de "Catherine", passe ensuite au Gymnase. Repart en tournée avec Paul Mounet, puis Noblet De Ferandy, Albert Lambert et joue "Les Plaideurs", "Champignol malgré lui", "Heureuse", "Les Romanesques", "Severo Torelli" etc.

En 1904-1905 est engagé à Anvers et joue "Education de Prince", "Boubouroche", "Le Je ne sais quoi", "M'amour" "L'abbé Constantin", "La manière" etc. Saison d'été Evian-les-Bains.

J. M. Grothé

A sortiment complet de :
Montres, Bagues, Pendules,
Argenteries, Bronzes, Lunettes
d'Opéras Eventails, etc., etc.

— 1885 —
Rue Ste-Catherine



Fourrures Elegantes

CHEZ

J. R. **BOURDEAU**

Manufacturier et Importateur de
FOURRURES

97 Rue St-Laurent

TEL. EST 1850

MONTREAL



Montréal, 27 Octobre 1905.

CIE DE PIANOS LEACH.

Messieurs,

J'ai beaucoup de plaisir à dire que le piano
"MORRIS" que j'ai gagné dans le grand concours
de "La Patrie" est un instrument de première classe
et que tous les musiciens qui l'ont vu et touché,
l'admirent beaucoup.

Votre dévouée,

BERTHA MOORE

AVIS

Des duplicatas du magnifique piano "MORRIS" que Mademoiselle
Moore a gagné, peuvent être achetés à la

Cie de Pianos LEACH, 2440 Ste-Catherine

ENTRE STANLEY ET DRUMMOND

PAYABLE COMPTANT OU \$7.00 PAR MOIS.

La **CHERRINE** Guérit les **RHUMES**

SEMAINE PROCHAINE, 27 NOVEMBRE

Monsieur le Directeur

Comédie en 3 Actes par A. BISSON.



“MONSIEUR LE DIRECTEUR” est une des plus belles et des plus joyeuses comédies de Bisson, l'auteur tant applaudi et dont les succès ne se comptent plus. On se rappelle de “Jalouse”, du “Bon Juge”, du “Contrôleur des Wagons-Lits”. “Mr le Directeur” ne le cède en rien à ces chefs d'œuvre de finesse et de gaieté et tout le monde ira applaudir cette délicieuse pièce.

C. G. H. CHAMBERLAND

PEINTRE-DECORATEUR

SPÉCIALITÉ : Eglises, Enseignes, Maisons, Tapissage, Blanchissage, etc.

407 Rue ST-ANDRE

TEL. BELL EST 1040

VIGUEUR. SANTÉ. BEAUTÉ.
LONGEVITÉ. VOILA CE QUE
DONNE A TOUS
LES

DRAGEES RECONSTITUANTES
LACHANCE

LE PLUS EFFICACE DE TOUS LES RECONSTITUANTS DE TROUVÉE DANS
TOUTES LES PHARMACIES. EXPÉRIENCES FRANCS PAR MAILLE.

DEPOSITAIRE
PH^{CS} LACHANCE.
MONTREAL

PRIX 50 CENTS

AVEZ-VOUS UNE TAILLE TROP GRASSE ?

Nous garantissons que ce corset vous donnera une taille svelte. ?

Le corset E.T. CENTURY fera pour vous ce qu'un corset abdominal ou une ceinture ne peut faire.

La partie supérieure est dessinée de la même façon que tout autre corset, la partie inférieure est séparée, ce qui permet de l'ajuster ou de le tenir lâche pour convenir à toutes les tailles.

Il est garanti devoir amoindrir et corriger les abdomens trop proéminents.

Style 481, haut du buste, à \$1.25

En vente chez J. A. PEPIN, C. J. ORENIER, A. I. VALLIERES, E. VIAU



Maison Fondée en 1855.

Chas. Lavallee

Successieur de A. LAVALLEE

Importateur d'INSTRUMENTS de MUSIQUE

Et de Musique en Feuille

Agent pour F. BESSON, Londres, Eng.
et de PELISON, GUINOT & C^{IE},
Lyon, France, YORKE & SON, Grand
Rapids, Mich.

Réparations de toutes sortes faites sur les
lieux

35, COTE ST-LAMBERT
MONTREAL.

FAITES RÉPARER VOS

Argenteries, Gazeliers, Lampes

pour les soirées d'hiver.

DORURES, ARGENTURES et Nicklage
sur métaux. Ouvrage garanti. Prix modérés.

H. OUELLET & CIE

125 RUE VITRE, Près St-Charles - Borromée

CHARBON

Chesnut No 2	—	—	\$5.50
Fournaise (gros)	—	—	6.25
Egg	—	—	6.50
Stove	—	—	6.50
Chestnut	—	—	6.50

QUALITE SUPERIEURE — PROMPTE LIVRAISON

Coin McCord et Wellington

CIE DE CHARBON STANDARD LTEE., GEO. MARCIL, prés., F. M. DIXON, gr.

Tel. Marchands 1492.

Tel. Bell Main 2968.

AVIS DE L'ADMINISTRATION



Représentations tous les soirs à 8.15 heures.

Matinée : Samedi 2.15 heures.

Bureau des billets ouvert de 9 heures a. m. à 10 heures p. m. Les billets peuvent être retenus d'avance par Téléphone BELL EST 1395.

Les spectateurs pourront laisser leur carte et le numéro de leur siège au caissier, qui les avertira s'ils sont demandés au dehors.

Pour articles perdus s'adresser au guichet.

Vestiaire gratis.

Il est défendu aux employés, sous peine de renvoi, d'accepter aucun pourboire.

Les dames sont respectueusement priées d'enlever leurs chapeaux.

La direction se réserve le droit de refuser l'entrée à qui que ce soit.

Les entrées de faveur sont entièrement suspendues.

Les spectateurs sont priés de ne pas mettre leurs paletots, manteaux, etc., sur la balustrade du balcon.

Les spectateurs sont respectueusement priés de ne pas prendre d'autres sièges que ceux indiqués sur leurs coupons.

Les billets retenus à l'avance seront remis en vente s'ils ne sont pas réclamés à 10 heures a. m. aux matinées et à 2 heures p. m. aux soirées.

Les enfants au-dessous de 5 ans ne sont pas admis.

Le timbre du passage sonnera avant chaque lever du rideau.

Toutes demandes, réclamations, devront être adressées au gérant général.

AVIS

Nous prions nos annonceurs de bien vouloir nous faire parvenir la copie de leurs annonces, ou toutes demandes de nouveaux espaces le MERCREDI, JUSQU'A 6 HEURES P. M., à l'imprimerie J. R. PARADIS & CIE., 141 Visitation, car après cette heure nous ne pourrons leur garantir l'insertion dans le programme de la semaine suivante.

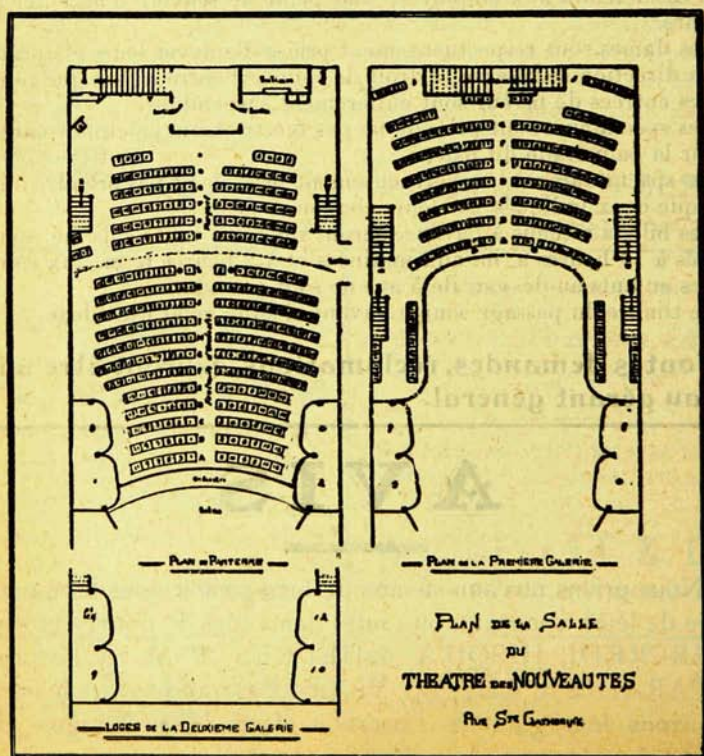
L'administration du Programme.

LISEZ " LA VIE ARTISTIQUE "

PRIX DES PLACES :

ORCHESTRE.....	\$1.00
PARQUET.....	0.50
BALCON, 1ère rangée.....	0.75
“ 2e, 3e et 4e rangées	0.50
“ 5e rangée, etc.....	0.35
LOGE.....	1.25
“ 2ème galerie.....	0.50
LOGE ENTIÈRE (6 places).....	6.00
“ “ “ 2e galerie.....	3.00

Matinée : SAMEDI.



Imp. J. R. PARADIS & CIE, 141 rue Visitation